

日进广报

第 196 号 2022/8★

发行：日进市市民协动课

〒470-0192 爱知县日进市蟹甲町池下 268

电话 0561-73-3194

E-mail:kyoudou@city.nisshin.lg.jp

编辑：日进市国际交流协会

〒470-0122 爱知县日进市蟹甲町中岛 277-1

电话&传真 0561-73-1131

◆生活情报(くらしの情報)◆

♫ 东名古屋医师会 假日急病诊疗所 (東名古屋医師会 休日急病診療所) ※发烧的人请事先电话联系。

诊疗科	地点	时间
内科・小儿科	中央福祉中心西入口 ☎0561-73-7555	8月7日(星期日)、11日(星期四・节日)、14日(星期日)、21日(星期日)、28日(星期日) 9:00~16:30(中午休息1小时)

♫ 健康体检~检查就放心 癌体检~ (みんなの健康~受けて安心 がん検診~)

地点:保健中心 ※各项体检每年只能一次。但胃癌(胃镜)・乳腺癌・子宫癌检查为两年一次。

名称	时间	内容	对象	费用(特价)
集团癌体检	胃癌	9月2日(星期五)、9月14日(星期三) 8:45~11:30	钡粉 X 光间接摄影	30岁以上的人 1,330 円 (660 円)
	大肠癌	9月2日(星期五)、9月14日(星期三) 8:45~11:30	大便潜血反应检查 (事先邮寄容器)	30岁以上的人 610 円 (300 円)
	乳腺癌	9月2日(星期五)、9月14日(星期三) 8:45~11:30	乳房摄影检查、 ※取消了医生视触诊	40岁以上的女性* 1,550 円 (770 円)
	子宫癌	9月2日(星期五)、9月14日(星期三) 8:45~11:30	子宫颈部细胞检查	20岁以上的女性* 1,020 円 (510 円)
	骨质疏松症检查	9月2日(星期五)、9月14日(星期三) 8:45~11:30	脚后跟骨超声波检查	40岁以上的女性 820 円

所有的体检都只在上午实施。

个人癌体检	6月~11月在市内指定的医疗机构实施。对40岁以上的人及逢五或逢十等转折点年龄的人,在5月末邮寄了癌体检等受诊券(がん検診等受診券)。另外对市国保、后期高龄者医疗的人,与其同封有特定健诊等的通知。			
30~39岁的体检	6月~11月在市内指定的医疗机构实施。给健康课(保健中心)打电话或在市政府网页申请受诊券。			
高龄者肺炎球菌预防接种	定期接种	对该当者在5月末邮寄了接种券。请在2023年3月底之前接种。在指定医疗机构可接种。		
	3,000日元补助制度	以65岁以上的人为对象。详细内容请询问健康课(保健中心)。		

详细 申请:在体检日的3周前(必到),用明信片或传真,写明体检日、体检名、邮编、住所、姓名(标注日语发音假名)、出生年月日、电话号码、有无托儿需求(幼儿人数和年龄),寄往保健中心(地址:〒470-0131 岩崎町兼場 101-1)。(按申请先后顺序。超过定员的人会接到联络)。体检的具体内容,将在体检日的2周前邮寄通知。详细内容请在健康中心指南上确认。

受诊的注意事项:各体检有时会有因故不能参加的可能。详细请给健康课(保健中心)打电话或在市政府网页、保健中心指南等确认。

【注意事项】市民税非课税家庭、受生活保护家庭的人,集团癌体检、骨质疏松症检查、涂氟素等费用可免除。需要证明书等,详细内容请询问保健中心。各教室、体检等年度日程、内容,请参阅保健中心指南或市役所网页。

♫ 儿童健康(子どもの健康)

身体有残疾需要特殊照顾的人,请在举办日7天前告知。

※因新冠病毒感染症的影响,有变更或中止的可能。关于当天是否实施疫苗接种,请在市役所网页上确认。

地点:保健中心(请带上「亲子健康手册(母子健康手册)」。)有定员,要申请。(2021年4月以后发放的母子健康手册改名为「亲子健康

个别预防接种: Hib(预防小儿细菌性髓膜炎)、小儿肺炎球菌、B 型肝炎、小儿感染性肠胃炎、BCG(肺结核)、四种混合(白喉・百日咳・破伤风・不活化小儿麻痹症)、不活化小儿麻痹症、三种混合(白喉・百日咳・破伤风)、DT(白喉・破伤风)、MR(麻疹・风疹)、水痘、日本脑炎、子宫颈癌预防疫苗等，在指定医院接种。详细内容请咨询健康课(保健中心)。

§ 8 月纳税・支付指南(8 月の納税・納付案内)

- 収納課 ☎0561-73-4109 納税内容: 市県民税(2 期)、国民健康保険税(2 期) 支付期限: 8 月 31 日(星期三)
保険年金課 ☎0561-73-1430 支付内容: 後期高齢者医療保険料(2 期) 支付期限: 8 月 31 日(星期三)
介護福祉課 ☎0561-73-1495 支付内容: 介護保険料(3 期) 支付期限: 8 月 25 日(星期四)

※利用银行转帐的话，交纳期限为转帐之日，请在前一天准备好。

§ 请提交收入状况表(所得状况届を提出してください)

介護福祉課 ☎0561-73-1749 子育て支援課 ☎0561-73-4182

领取各种补助的人需要提交能确认去年的收入及儿童抚养状况等的收入状况表「所得状况届」。事先将给对象者邮寄指南，请收到后与必要的文件一起提交到各担当课。没有提交的人将被停止发放补助，请务必注意。

补助种类 ①居家重度残疾者补助「在宅重度障害者手当」 ②特别残疾者补助、残疾儿童福祉补助、经过的福祉补助「特别障害者手当・障害児福祉手当・経過の福祉手当」 ③特别儿童抚养补助「特别児童扶養手当」

提交期限 ①8 月 1 日(星期一)~31 日(星期三) ②③8 月 12 日(星期五)~9 月 12 日(星期一)(①~③星期六、日、节日除外)

其他 各制度的详细内容请询问担当课(①・②介護福祉課 ③子育て支援課)

§ 请提交 2022 年度现状表、收入状况表、单亲家庭等医疗费领取者证更新申请书(令和 4 年度現況届・所得状況届・ひとり親家庭等医療費受給者証更新申請書を提出してください)

子育て支援課 ☎0561-73-4183 /传真 0561-72-4603 /Email kosodateshien@city.nisshin.lg.jp

现在正在领取儿童抚养补助、爱知县遗孤补助、日进市单亲家庭等补助的人，需要提交确认儿童的抚养状况等的现状表「現況届」、收入状况表「所得状況届」。另外正在接受单亲家庭等医疗费补助制度的认定的人，需要办理领取者证的更新手续。

给对象者将在 7 月末左右邮寄有关文件，请不要忘记办手续。(领取儿童抚养补助、爱知县遗孤补助、日进市单亲家庭等补助的人，并持有单亲家庭等医疗费领取者证的人，在邮寄现状表等的通知中，同封有医疗费领取者证更新申请书。)

提交期限 8 月 1 日(星期一)~31 日(星期三)(星期六、日、节日除外)

关于现状表、收入状况表 询问处: 子育て支援課 ☎0561-73-4183 提交处: 子育て支援課

关于单亲家庭等医疗费领取者证更新申请书 询问处: 保険年金課 ☎0561-73-1430 提交处: 保険年金課

§ 对养育儿童的家庭发放生活支援特别补贴(子育て世帯生活支援特別給付金を支給します)

子育て支援課 ☎0561-73-4183 /传真 0561-72-4603 /Email kosodateshien@city.nisshin.lg.jp

对象儿童 支給对象者抚养的儿童中，在 2022 年 3 月 31 日时未满 18 岁的儿童(残疾儿童为未满 20 岁)※2022 年 4 月~2023 年 2 月末出生的新生儿也是对象。

支給对象者 1 单亲家庭 (1)领取 2022 年 4 月份的儿童抚养补助的人 (2)因领取公共年金等没有得到 2022 年 4 月份的儿童抚养补助的人 (3)受新冠病毒感染症的影响，家庭收入急变等，其收入与领取儿童抚养补助的人成同水准的人

2 单亲家庭以外的其他家庭 (1) 领取 2022 年 4 月份的儿童补助或特别儿童抚养补助的人，其 2022 年度的住民税为非课税的人 (2)除(1)的对象者外，对象儿童的抚养者为下面任何一项该当的人 ①2022 年度的住民税为非课税的人 ②受新冠病毒感染症的影响，家庭收入急变，被认定与 2022 年度的住民税为非课税的人同等条件的人(家庭收入急变者)

※设立收养儿童的设施人不是对象，但收养儿童的养父母是支給对象。

发放金额 对象儿童每人 5 万日元

有关申请手续 (1)支給对象者 1 中的(1)或 2 中的(1)的该当者，不需要申请手续。由市政府邮寄通知。

※身为公务员的受领者，其 2022 年度的住民税为非课税的人，有必要申请。

(2)上述(1)以外的人 需要办理申请手续。请在市政府网页上确认支給条件等，在 2023 年 2 月 28 日(星期二)前，去子育て支援課申请。

预定发放日 (1) 支給对象者 1 中的(1)或 2 中的(1)的该当者: 在通知中告知。

(2) 除(1)以外的人: 申请书提交后，随时发放。

§ 发放在日进生活的支援给付金(にしんくらし応援給付金を支給します)

にしんくらし応援給付金担当(地域福祉課内) ☎0120-215-080(給付金电话中心)/传真 0561-72-4554

/Email chiikifukushi@city.nisshin.lg.jp

关于支給对象者、发放金额(每户 10 万日元)、手续等详细内容，请询问担当部门。

申请期限: 9 月 30 日(星期五)